

# Vyhlásenie



Translations proofread by EDPB Members.

This language version has not yet been proofread.

## **Vyhlásenie o rozsudku Súdneho dvora Európskej únie vo veci C-311/18 — Data Protection Commissioner/Facebook Ireland Limited, Maximillian Schrems**

**Prijaté 17. júla 2020**

### **Európsky výbor pre ochranu údajov prijal toto vyhlásenie:**

Európsky výbor pre ochranu údajov víta rozsudok Súdneho dvora Európskej únie (ďalej len „SDEÚ“), v ktorom sa zdôrazňuje základné právo na súkromie v súvislosti s prenosom osobných údajov do tretích krajín. Toto rozhodnutie SDEÚ je veľmi dôležité. Európsky výbor pre ochranu údajov (ďalej len „EDPB“) vzal na vedomie skutočnosť, že Súdny dvor ruší platnosť rozhodnutia 2016/1250 o primeranosti ochrany poskytovanej štítom na ochranu osobných údajov medzi EÚ a USA a skutočnosť, že rozhodnutie Komisie 2010/87 o štandardných zmluvných doložkách pre prenos osobných údajov spracovateľom usadeným v tretích krajinách považuje za platné.

EDPB prerokoval rozhodnutie Súdneho dvora na svojom 34. plenárnom zasadnutí zo 17. júla 2020.

Pokiaľ ide o **štít na ochranu osobných údajov**, EDPB poukazuje na to, že EÚ a USA by mali dosiahnuť úplný a účinný rámec, ktorý zaručí, že úroveň ochrany poskytovanej osobným údajom v USA bude v podstate rovnocenná úrovni ochrany zaručenej v rámci EÚ, a to v súlade s týmto rozsudkom.

EDPB v minulosti identifikoval niektoré hlavné nedostatky štítu na ochranu osobných údajov, ktorými SDEÚ odôvodnil svoje rozhodnutie vyhlásiť ho za neplatný.

EDPB vo svojich správach o každoročných spoločných preskúmaniach štítu na ochranu osobných údajov spochybnil dodržiavanie zásad nevyhnutnosti a primeranosti ochrany údajov pri uplatňovaní práva USA<sup>1</sup>.

EDPB má v úmysle sa aj naďalej konštruktívne podieľať na zabezpečovaní transatlantického prenosu osobných údajov, ktorý by bol prínosom pre občanov a organizácie EHP, a je pripravený poskytnúť Európskej komisii pomoc a usmernenia, aby jej pomohol v spolupráci s USA vytvoriť nový rámec, ktorý je v úplnom súlade s právnymi predpismi EÚ o ochrane údajov.

Zatiaľ čo štandardné zmluvné doložky zostávajú v platnosti, SDEÚ zdôrazňuje, že je potrebné zabezpečiť, aby tieto doložky v praxi zachovávali úroveň ochrany, ktorá je v podstate rovnocenná úrovni zaručenej vo všeobecnom nariadení o ochrane údajov so zreteľom na Chartu základných práv EÚ. Posúdenie toho, či krajiny, do ktorých sa zasielajú údaje, poskytujú primeranú ochranu, je v prvom rade zodpovednosťou vývozcu a dovozcu, keď sa rozhoduje o tom, či uzatvorí štandardné zmluvné doložky. V rámci takéhoto predbežného posúdenia vývozca (v prípade potreby s pomocou dovozcu) zohľadní obsah štandardných zmluvných doložiek, osobitné okolnosti prenosu, ako aj právny režim platný v krajine dovozcu. Preskúmanie platného právneho režimu sa vykoná so zreteľom na neúplný zoznam skutočností uvedený v článku 45 ods. 2 všeobecného nariadenia o ochrane údajov.

Ak je výsledkom tohto posúdenia, že krajina dovozcu neposkytuje v podstate rovnocennú úroveň ochrany, vývozca môže zväziť prijatie dodatočných opatrení nad rámec tých, ktoré sú zahrnuté v štandardných zmluvných doložkách. EDPB ďalej skúma, čo by mohlo byť obsahom týchto dodatočných opatrení.

V rozsudku SDEÚ sa tiež pripomína, že je dôležité, aby vývozca a dovozca plnili svoje povinnosti podľa štandardných zmluvných doložiek, najmä povinnosti poskytovať informácie v súvislosti so zmenou právnych predpisov v krajine dovozcu. Ak sa uvedené zmluvné povinnosti nedodržiavajú alebo nie je možné ich dodržať, vývozca je podľa štandardných zmluvných doložiek povinný pozastaviť prenos alebo vypovedať štandardné zmluvné doložky alebo oznámiť svojmu príslušnému dozornému orgánu úmysel pokračovať v prenose údajov.

EDPB berie na vedomie povinnosti príslušných dozorných orgánov pozastaviť alebo zakázať prenos údajov do tretej krajiny podľa štandardných zmluvných doložiek, ak podľa názoru príslušného dozorného orgánu a vzhľadom na všetky okolnosti tohto prevodu uvedené doložky nie sú alebo nemôžu byť v tejto tretej krajine dodržané a ochrana prenášaných údajov sa nemôže zabezpečiť inými prostriedkami, najmä ak samotný prevádzkovateľ alebo sprostredkovateľ už nepozastavil alebo neukončil prenos.

EDPB pripomína, že vydal usmernenia o výnimkách podľa článku 49 všeobecného nariadenia o ochrane údajov<sup>2</sup>; a že takéto výnimky sa musia uplatňovať od prípadu k prípadu.

---

<sup>1</sup> Pozri EDPB, Štít na ochranu osobných údajov medzi EÚ a USA – Správa o druhom každoročnom spoločnom preskúmaní (EDPB, *EU-U.S. Privacy Shield - Second Annual Joint Review report*), [https://edpb.europa.eu/our-work-tools/our-documents/other/eu-us-privacy-shield-second-annual-joint-review-report-22012019\\_sk](https://edpb.europa.eu/our-work-tools/our-documents/other/eu-us-privacy-shield-second-annual-joint-review-report-22012019_sk); a EDPB, Štít na ochranu osobných údajov medzi EÚ a USA – Správa o treťom každoročnom spoločnom preskúmaní (EDPB, *EU -U.S. Privacy Shield - Third Annual Joint Review report*) [https://edpb.europa.eu/our-work-tools/our-documents/eu-us-privacy-shield-third-annual-joint-review-report-12112019\\_sk](https://edpb.europa.eu/our-work-tools/our-documents/eu-us-privacy-shield-third-annual-joint-review-report-12112019_sk).

<sup>2</sup> Usmernenia EDPB č. 2/2018 o výnimkách podľa článku 49 nariadenia (EÚ) 2016/679 z 25. mája 2018, [https://edpb.europa.eu/sites/edpb/files/files/file1/edpb\\_guidelines\\_2\\_2018\\_derogations\\_sk.pdf](https://edpb.europa.eu/sites/edpb/files/files/file1/edpb_guidelines_2_2018_derogations_sk.pdf), s. 3.

EDPB podrobnejšie posúdi rozsudok a poskytne zainteresovaným stranám ďalšie objasnenie a usmernenie týkajúce sa používania nástrojov na prenos osobných údajov do tretích krajín na základe tohto rozsudku.

Ako uviedol SDEÚ, EDPB a jeho európske dozorné orgány sú pripravené zabezpečiť konzistentnosť v rámci EHP.

Za Európsky výbor pre ochranu údajov

predsedníčka

(Andrea Jelinek)